

Портфоліо перекладача:

Вимоги до тексту: 1,5 сторінки формату А4, шрифт — Times New Roman, розмір шрифту — 14 pt, міжрядковий інтервал — 1,5; поля: верхнє – 2 см, нижнє – 2 см, лівє – 2,5 см, правє – 1,5 см.

Мовні пари: англійська – українська, українська – англійська.

- 1) Політичний текст.
- 2) Економічний текст.
- 3) Медіатекст.
- 4) Науковий текст.
- 5) Художній текст.

Довідкова література:

- 1) Зорівчак Р. П. Реалія і переклад (на матеріалі англomовних перекладів української прози). Львів, 1989. 216 с.
- 2) Зубков М., Мюллер, В. Сучасний англо-український та українсько-англійський словник. Харків, 2018. 752 с.
- 3) Карабан В. І. Англійсько-український юридичний словник. Вінниця, 2004. 1088 с.
- 4) Карабан, В. І. Переклад англійської наукової і технічної літератури: у 2-х ч. Ч. 1. Вінниця, 2004. 271 с.
- 5) Карабан, В. І. Переклад англійської наукової і технічної літератури: у 2-х ч. Ч. 2. Вінниця, 2004. 302 с.
- 6) Корунець, І. В. Теорія та практика перекладу. Вінниця, 2007. 446 с.
- 7) Коптілов В. Теорія і практика перекладу: Навчальний посібник. Київ, 2002. 280 с.
- 8) Яковенко Р. В. Тлумачний англо-український словник економічних термінів (з елементами теорії та проблематики): дидактичний довідник. Кіровоград, 2015. 130 с.
- 9) Business Dictionary / упоряд. С.Я. Єрмоленко, В. І. Єрмоленко. Київ, 2002. 720 с.
- 10) Glossary of Terms (based on Evidence-based Public Policy) / за ред. Л. Гонюкової, О. Кілієвич, М. ван ден Муйзенберга, М. Чулаєвської. URL: https://eu-ua.org/sites/default/files/inline/files/glossary_ebppm.pdf.